

English basic for tourism



ENGLISH BASIC FOR TOURISM

Servicio Ecuatoriano de Capacitación Profesional – SECAP

MANAGING DIRECTOR

Ing. Paulina Paz Ojeda

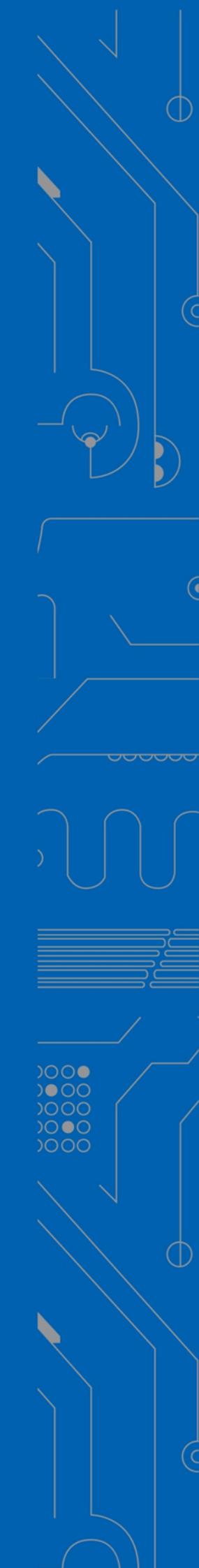
PRODUCTION

Dirección de Diseño y Contenido Pedagógico.
Coordinación General del Aprendizaje para el Trabajo.

First edition, february - 2015

Quito – Ecuador

Copyright reserved – SECAP 2015



Introduction.

Tourism is a social, cultural and economic phenomenon which entails the movement of people to countries or places outside their usual environment for personal or business-professional purposes. These people are called visitors (which may be either tourists or excursionists; residents or non-residents) and tourism has to do with their activities, some of which imply tourism expenditure.

As such, tourism has implications on the economy, on the natural and built environment on the local population at the destination and on the tourists themselves. Due to these multiple impacts, the wide range and variety of production factors required to produce those goods and services acquired by visitors, and the wide spectrum of stakeholders involved or affected by tourism, there is a need for a holistic approach to tourism development, management and monitoring. This approach is strongly recommended in order to formulate and implement national and local tourism policies as well as the necessary international agreements or other processes in respect of tourism.

English is the main language of international communication and is essential for people working in the tourism industry. This guidebook introduces the key vocabulary and skills needed to speak English with tourists.

CONTENTS.

CREDITS.....	2
INTRODUCTION.....	3
CONTENTS	4
UNIT 1	
<i>English basic glossary</i>	5
UNIT 2	
<i>Useful information</i>	29
BIBLIOGRAPHY.....	52

UNIT I**ENGLISH GLOSSARY****Why learn English when it is so difficult?**

Well, knowing English will make you bilingual and more employable in every country in the world.

English is the most commonly used language among foreign language speakers. Throughout the world, when people with different languages come together they commonly use English to communicate.

English is the language of science, of aviation, computers, diplomacy, and tourism.

Knowing English increases your chances of getting a good job in a multinational company within your home country or of finding work abroad.

**Notes**

The glossary has been made possible thanks to the international community's work on defining a new conceptual framework for measuring and analyzing tourism economics; an effort that lasted almost three years. The international consensus that followed, in the form of United Nations approved International Recommendations, establishes the concepts, definitions, classifications and the basic set of data and indicators that should be part of any national System of Tourism Statistics.

Understanding-tourism-basic-glossary

English is based on an alphabet and, compared to Chinese, it can be learned fairly quickly.

English is also the language of the Film Industry and English means you no longer have to rely on subtitles.

Speaking English immediately opens up opportunities regardless of your ethnicity, color, or background.

Learning English will open your job prospects and increase your standard of living.

In many places, you will have no problem ordering food and checking into your hotel entirely through English. This is, after all, pretty much the only reason you ever need to talk to other human beings: to get French fries and an air-conditioned bedroom.



Fig. 1.– Ordering food

<http://sina.echineselearning.com/english/contents/survival-chinese/ordering-food.html>

If you're an English speaker, you don't have any work at all to do in learning the international language! You automatically have the advantage over everyone else, as it should be. All English speakers agree that this is perfectly fair, so it is! You will find lots of other tourists to hang out with wherever you go. It's way more logical to travel thousands of kilometers to hang out with people from just down the road; you share so much in common! Foreign countries are so weird; it's best to avoid any kind of immersion and stick to what you know! English is the best language in the world and perfectly suited to being the international language. Anyone could find the inconsistent spelling rules, unnecessary formalities, huge amount of synonyms, irregularities and vast differences between dialects super easy to master. It's not like there's any good competition for international language or anything.



More information: <https://elt.oup.com/student/oefc/tourism3/>

Tourism.

accomodation

alojamiento

admission fee

costo de la entrada

brochure

folleto

camping site, campsite

sitio para acampar

car rental (US)

alquiler de autos

car hire (GB)



car park (GB)

estacionamiento

caravan

casa rodante

city centre (GB)

centro de la ciudad

cruise

crucero

double room

habitación doble

double room with

habitación doble con

twin beds

dos camas

downtown (US)

centro de la ciudad

flight

vuelo

fortnight

quincena

guesthouse

casa de huéspedes, pensión

guide

guía

high season

temporada alta

hiking trail

sendero de caminata

holidays (GB)

vacaciones

holidaymaker

veraneante, turista

hostel

hostal

hotel

hotel



hotel chain

cadena de hoteles

inn

posada

low season

temporada baja



motor-home

casa rodante

one-way ticket (US)

viaje de ida

package deal

paquete

parking lot (US)

estacionamiento

resort

lugar de vacaciones

return ticket (GB)

viaje de ida y vuelta

round ticket (US)

viaje de ida y vuelta

season

temporada

sightseeing tour

visita con guía

single ticket (GB)

viaje de ida



single room

habitación simple

sightseer

turista, excursionista

ski resort

estación de esquí

sun lotion

bronceador

sunglasses

gafas de sol

sunblock

filtro solar

sunburn

quemadura de sol

theme park

parque de diversiones

time-sharing

tiempo compartido



tour operator

tourist office

travel agency

travel agent

vacation (US)



voyage

waiting list

youth hostel

to book

to confirm

to drive

to fly



to go on holiday (GB), vacation (US)



to go abroad

to go camping

to go climbing

to go hiking

to go mountaineering

to go sightseeing

to go skiing

to go swimming

empresa de viajes

oficina de turismo

agencia de viajes

agente de viajes

vacaciones

viaje (en barco o nave es



lista de espera

albergue juvenil

reservar

confirmar

conducir

volar



irse de vacaciones

irse al extranjero

ir de camping

ir a escalar

ir a dar una caminata

hacer alpinismo

visitar lugares de interés

ir a esquiar

ir a nadar



to go to the beach

ir a la playa

to have a good time

pasarlo bien

to have a bad time

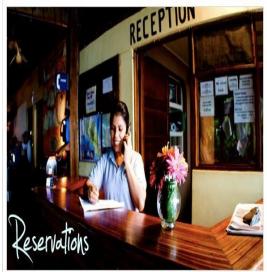
pasarlo mal

to make a reservation

reservar

to hold a reservation

mantener una reserva

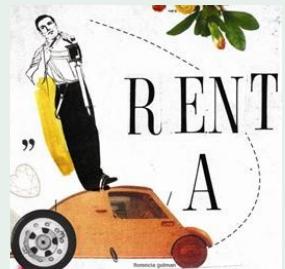


to plan

organizar

to rent a car

alquilar un auto



to stay

permanecer

to sunbathe

tomar sol

to take a holiday (GB), vacation (US)

tomarse vacaciones

to take a photograph

tomar una fotografía

to travel

viajar



At the hotel.

Arrival

cancellation

cardex

departure

free booking

front office

hospitality desk

king size

no-show

pax

refund

registration card

release



llegada

cancelación

ficha del cliente

salida

venta libre de reservas

recepción

mostrador de bienvenida

cama de gran tamaño

cliente que no se presenta en el hotel

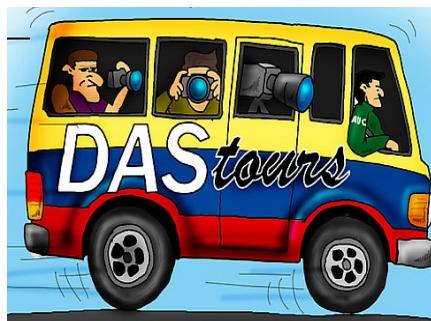
pasajero, persona

reembolso

tarjeta de registración

tiempo para confirmar una reserva sin generar gastos de cancelación

Sol Melia	
TECHNICAL DATA SHEET / FICHA TÉCNICA	
GENERAL INFORMATION / INFORMACIÓN GENERAL	
NAME / NOMBRE: HOTEL SANTA MARÍA	
PROPERTY OWNER / DUEÑO DE PROPIEDAD: HOTEL SANTA MARÍA S.A.	
ADDRESS / DIRECCIÓN: C/ SANTA MARÍA, 1. 28040 MADRID, SPAIN	
CITY / CIUDAD: MADRID	
TELEPHONE / TELÉFONO: +(34) 91 561 00 00	
FAX / FAX: +(34) 91 561 00 01	
E-mail address / Dirección de correo electrónico: hotelsanta@solmelia.com	
TELEGRAM / TELEGRAMA:	
CATALOGUE / CATÁLOGO:	
<input checked="" type="checkbox"/>	100% Domestic
<input type="checkbox"/>	Domestic & International
<input type="checkbox"/>	International
HOTEL / HOTEL:	
<input checked="" type="checkbox"/>	Single Room Reservation System
<input type="checkbox"/>	Double Room Reservation System
<input type="checkbox"/>	Other
* (P) Consult the instructions on the last page / Póngase en contacto con la última página	
CONTACT PERSON / PERSONA DE CONTACTO	
AMERICAN MANAGER / GERENTE AMERICANO:	BRITISH MANAGER / GERENTE BRITÁNICO:
SALES MANAGER / JEFE DE VENTAS	
TELEPHONE / TELÉFONO:	
FAX / FAX:	
E-mail / Correo electrónico:	



staff



personal

vacancy

disponibilidad de habitaciones

voucher

cupón

waiting list

lista de espera

walk-in

cliente sin reserva previa

to book

reservar

to check in

registrarse

to check out

registrar la salida

to deposit

depositar



to disturb

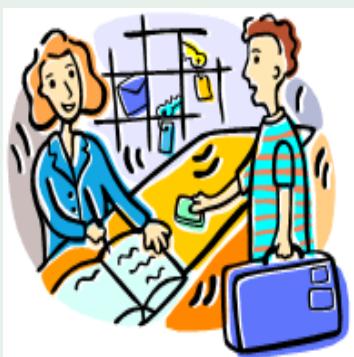
molestar

to do a room

hacer una habitación

bungalow

chalet



At the restaurant.

restaurant

restaurante



drive-in restaurant

restaurante sin salir del
coche

fast-food restaurant

restaurante de comida rápida

self-service restaurant

restaurante de autoservicio

bar



bar, cantina, taberna

pub

pub, bar

cafe

cafetería

takeaway (GB)

comida para llevar, restaurante que la vende

takeout (US)

comida para llevar



food

comida

meal

comida



comida caliente

hot meal

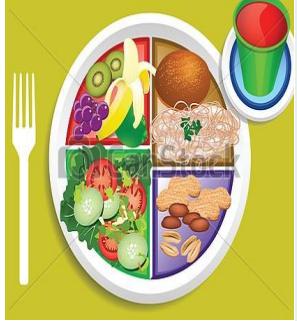
comida completa, de tres platos

full meal

comida completa, de tres platos

square meal

combo		combinación de comidas
snack		tentempié, bocadillo
starter / entree		entrada, primer plato
main course		plato principal
dessert		postre
appetizer		aperitivo
beverage		bebida
bill (GB)		cuenta
bottle opener		destapador
bread plate		plato de pan
check (US)		cuenta
chef		chef
cook		cocinero
cup		taza
dinner		cena

dish		plato
dressing		aliño/condimento (de ensalada)
fork		tenedor
glass		vaso, copa
knife		cuchillo
lunch		almuerzo
menu		carta, menú
fixed-price menu		menú de precio fijo
mug		jarro
napkin		servilleta
on the rocks		con hielo
saucer		platito
soft drink		refresco
spoon		cuchara
table		mesa
		
		

tip
tip included

waiter
waitress

rare
medium
well done

to ask for the bill
to book a table
to foot the bill
to order
to recommend
enjoy your meal!

no smoking
no pets allowed



More information: <http://www.tradserv.net/imagenes/Glosario%20A.%20Rodriguez%Web.pdf>



propina
servicio incluido
camarero
camarera
poco cocido (carne)

medio cocido (carne)
bien cocido (carne)

pedir la cuenta

reservar una mesa
pagar la cuenta

pedir
recomendar

¡buen provecho!
prohibido fumar
no se permite el ingreso de animales



At the airport.

air hostess

azafata



air traffic control

control de tránsito aéreo

aircraft

avión, aeronave



airline

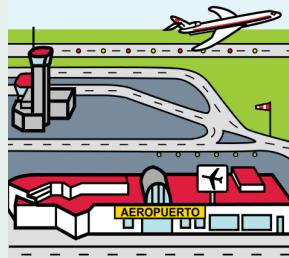
aerolínea

airline counter

mostrador

airport

aeropuerto



aisle seat

asiento del lado del pasillo

animal in hold

animal vivo en la bodega

arrivals

llegadas



arrivals are delayed

las llegadas están demoradas

arrivals are on schedule

las llegadas están en horario

baggage / luggage

equipaje



baggage allowance

límite de equipaje

baggage carousel (US)

cinta transportadora de equipaje

baggage claim

reclamo de equipaje

baggage compartment

compartimiento para equipaje

boarding pass

pase de abordo



briefcase

maletín, portafolios

bumpy flight

vuelo turbulento

cabin

cabina

carry-on luggage

equipaje de mano



checked luggage

equipaje facturado

check-in desk

mostrador de facturación

cockpit

cabina del piloto



concourse

explanada

connecting flight

conexión

control tower

torre de control

copilot

copiloto



crew

tripulación

customs

aduana

customs official

funcionario de aduana

delayed



demorado

departure lounge

salón de espera

departures

salidas

departures are delayed

las salidas están demoradas

departures are on schedule

las salidas están en horario

direct flight/ non-stop flight

vuelo directo



domestic flight

vuelo de cabotaje

duty free

libre de impuestos

emergency exit

salida de emergencia

emergency landing

aterrizaje de emergencia

excess baggage

exceso de equipaje



excess baggage

recargo por exceso de equipaje

charge

final destination



flight attendant

flight number

gate

immigration

immigration official

in-flight manual

international flight

jet bridge

jet lag

landing

layover hotel



life vest

loudspeakers

luggage / baggage

luggage allowance

destino final

azafata, auxiliar de vuelo

número de vuelo

puerta

inmigración

funcionario de inmigración

manual de la tripulación

vuelo internacional



manga, pasarela

descompensación por la diferencia horaria

aterrizaje

hotel de pernocta

salvavidas

altoparlantes

equipaje

límite de equipaje



luggage conveyor belt (GB)



meal tray

meeting point

on schedule

one-way trip



overbooking

pilot

plane

registered luggage



restroom / lavatory

round trip

runway

cinta transportadora

bandeja de comida

punto de encuentro

en horario

viaje de ida

sobreventa (de asientos)

sobre peso



piloto

avión

equipaje certificado, despachado

sanitarios

viaje de ida y vuelta



pista

scales



seat

seat belt

shuttle bus

stopover

suitcase



stewardess

take-off

timetable

time of arrival

actual time of arrival (ATA)

time of departure

actual time of departure

(ATD)

to frisk

balanzas

asiento

cinturón de seguridad

autobús de traslado



escalera

maleta

azafata (old fashioned)

despegue

listado de horarios

hora de llegada

hora de llegada real

hora de salida

hora de salida

real

cachear



Personal Information:

Mr.

Mrs.

Miss

first name

Full Name	Last Name	First Name	Middle Name
Pearson, Charles Henry	Pearson	Charles	Henry
Pearson, Charles	Pearson	Charles	
Pearson Charles H	Pearson	Charles	H
Pearson,Charles	Pearson	Charles	
Pearson,	Pearson		
Pearson,Jr., Charles H	Pearson Jr	Charles	H
Pearson, Jr., Charles	Pearson Jr	Charles	
St James, Michael K	St James	Michael	K
St James, Michael	St James	Michael	
St James Jr, Michael	St James Jr	Michael	
St James Jr, Michael Ken	St James Jr	Michael	Ken
Miller-Cross Jr, Janet Louise	Miller-Cross Jr	Janet	Louise
Miller-Cross, Janet K.	Miller-Cross	Janet	K.

middle name

middle initial

last name, family name

address

street

number

floor

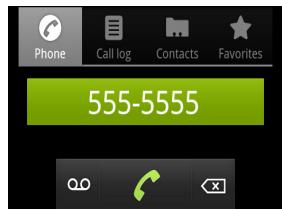
apartment

postal code (GB), zip code (US)

city

country

telephone number



profession

occupation

Señor

Señora

Señorita



primer nombre

segundo nombre

inicial del segundo nombre

apellido

domicilio, dirección

calle

altura, número



piso

apartamento

código postal

ciudad

país

número de teléfono

profesión

ocupación

identification card

passport

passport

number

age

sex, gender

male

female

place of birth

nationality

native town

country of

residence

marital status

single

married

separated

documento de identidad

pasaporte

número de pasaporte

edad

sexo, género

masculino

femenino



lugar de nacimiento



nacionalidad

ciudad de origen

país de residencia

estado civil

soltero

casado

separado



Giving and asking directions.



Go straight on Elm Street.

Vaya todo recto de la calle Elm



Go along Elm Street.

Vaya a lo largo de la calle Elm



Go down Elm Street.

Vaya hacia debajo de la calle Elm



UNIT II**USEFUL INFORMATION****Useful information.**

When you travel around the world. It is wise to be prepared for anything that may occur. You may need to ask for general assistance, request price information, directions, and locations for food and transportation. You may also need to be able to communicate in an emergency and notify people of your medical condition as well as any special needs you or your companions may have.

Below is a list of helpful phrases that are valuable to know when traveling. Adapt these phrases as necessary so they are appropriate to your travel destination.

1. Do you speak English?

¿Habla usted Inglés?

2. My name is _____.

Mi nombre es _____.

3. Can you speak more slowly?

¿Puede hablar más despacio?

4. Where can I find a bus/taxi?

¿Dónde puedo encontrar un bus/taxi?

5. Where can I find a train/metro?

¿Dónde puedo encontrar un tren.metro?

6. Can you take me to the airport please?

¿Puede llevarme al aeropuerto por favor ?

Notes

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

7. How much does this cost?
¿Cuánto cuesta?
8. Do you take credit cards?
¿Usted recibe tarjetas de crédito?
9. Where is the nearest bathroom?
¿Dónde es el baño más cercano?
10. Where can I get something to eat?
¿Dónde puedo conseguir algo de comer?
11. Can you show me on a map how to get there?
¿Puede enseñarme en el mapa cómo llegar allí?
12. Will you write that down for me?
¿Escribiría eso para mí?
13. I need help.
Necesito ayuda.
14. I'm lost.
Estoy perdido
15. I'm hungry.
Tengo hambre.
16. I'm hot.
Tengo calor
17. Please, could you open the window?
Por favor, ¿Podría abrir la ventana?
18. Please call the Ecuadorian Embassy.
Por favor puede llamar a la Embajada Ecuatoriana.
19. Please call the police.
Por favor lame a la policia,
20. I need a doctor.
Necesito un doctor.
21. My blood type is _____.
Mi tipo de sangre es _____.
22. I'm allergic to _____.
Soy alérgico a _____.
23. I don't understand.
No entiendo.
24. Please repeat again.
Por favor repita otra vez.
25. I'm an Ecuadorian citizen.
Soy un ciudadano ecuatoriano.



More Information:<https://www.youtube.com/watch?v=wCyWGjDNPnY>

At the airport.

Ticket please.

Boleto por favor.

May I see your ticket?

¿Puedo ver su ticket?

Do you have an e-ticket?

(*e-ticket es un boleto aéreo que se imprime a través del Internet*)

¿Tiene Ud. Un boleto aéreo?

Do you have your ID card?

¿Tiene Ud. Su tarjeta de identificación?

How many bags are you checking?

(*checking es el verbo en forma -ing que significa o se relaciona al registro de maletas*)

¿Cuántas maletas está Ud. Registrando?

Did you pack these bags yourself?

¿Empacaste las maletas tu mismo?

Do you have a carry-on bag?

¿Va a llevar las maletas dentro del avión?

Do you require special assistance?

¿Requiere alguna asistencia especial?

Have you paid your airport improvement fee/tax?

(*fee significa una tarifa y tax impuesto*)

¿Has pagado tu impuesto/tarifa aeroportuario?

Would you like a window or an aisle seat?

¿Le gustaría a la ventana o sitio de pasillo?

Your baggage is overweight.

Su equipaje está con sobrecarga de peso.

Your flight is delayed.

Su vuelo esta retrasado,

Your flight has been cancelled.

Su vuelo ha sido cancelado.

Your connecting flight/connection has been cancelled/is delayed.

Su vuelo ha sido cancelado.

Your ticket is expired.

Su boleto ha expirado.

Your passport is expired.

Su pasaporte ha expirado.

Boarding pass, please.

Pase de abordar, por favor

Take your shoes off.

Sáquese los zapatos.

Open your bag.

Abra su maleta.

Take off/remove your belt.

Sáquese la correa.

Do you have any metals?

¿Tiene algo de metal?

Do you have any food/produce?

¿Tiene alguna comida o producto?

Do you have any liquids or medicine?



Fig. 2.- At the airport reception

<http://i1.bookcdn.com/data/Photos/OriginalPhoto/350/35088/35088691/Nh-Vienna-Airport-photos-Interior-Reception-Lobby.JPG>

At the hotel.

May I help you?

¿Puedo ayudarle?

I need a room.

Necesito una habitación

Do you require a single or double room?

¿Requiere una simple o doble habitación?

A single room will do.

Una habitación simple.

Please fill your name in this register.

Por favor complete su nombre en este registro

Does it include break fast?

¿Incluye el desayuno?

Is the room air conditioned?

¿Tiene la habitación aire acondicionado?

Can you arrange some one to bring my luggage to the room?

¿Puede alguien traer mi equipaje a la habitación?



Fig. 3. – At the hotel

[http://search.tb.ask.com/search/AJimage.jhtml?
&searchfor=imagenes+de+hotel+recpcion&p2=%Y6^
xdm006^S12285^ec&n=781aefa2&ss=sub&st=tab&pt
b=F6190468-16A4-4020-B8E0-
405658CDE-AF7&tpr=sbt&imgsize=all&safeSearch=on&imgDetail
=true.](http://search.tb.ask.com/search/AJimage.jhtml?&searchfor=imagenes+de+hotel+recpcion&p2=%Y6^xdm006^S12285^ec&n=781aefa2&ss=sub&st=tab&ptb=F6190468-16A4-4020-B8E0-405658CDE-AF7&tpr=sbt&imgsize=all&safeSearch=on&imgDetail=true)

At the Restaurant.



Fig. 3.– At the restaurant.

[http://search.tb.ask.com/search/AJimage.jhtml?
&searchfor=imagenes+de+restaurantes+&ts=1426
523534523&p2=%Y6^xdm006^S12285^ec&n=781
aefa2&ss=sub&st=tab&ptb=F6190468-16A4-4020
-B8E0-
405658CDE-
AF7&tpr=sbt&imgsize=all&safeSearch=on&imgDe
tail=true](http://search.tb.ask.com/search/AJimage.jhtml?&searchfor=imagenes+de+restaurantes+&ts=1426523534523&p2=%Y6^xdm006^S12285^ec&n=781aefa2&ss=sub&st=tab&ptb=F6190468-16A4-4020-B8E0-405658CDE-AF7&tpr=sbt&imgsize=all&safeSearch=on&imgDetail=true)

Are you ready to order?

¿Está listo para ordenar ?

I'd like _____.

Me gustaría (nombre del plato)

Would you like anything to drink?

¿Le gustaría algo de beber?

I'll have a _____ please.

Here is your food.



More information: [https://www.youtube.com/
watch?
v=IZJPOd1sGqM&list=PL5D380524BB539462](https://www.youtube.com/watch?v=IZJPOd1sGqM&list=PL5D380524BB539462)

Aquí está su comida

Enjoy your meal.

Disfrute su comida.

Would you like anything for dessert?

The bill, please

La cuenta por favor.

Giving and asking directions.

Conversation 1.

A. Excuse me! Excuse me, sir!

A. Could you tell me how to get to the bank, please?

B. Sure. When you leave the hotel, turn left and walk three blocks. Make a left turn at the bookstore. You will see a cafe and a post office. The bank is next to the post office.

A. Thank you

B. You're welcome.

Conversation 2.

Could you tell me where the Science Museum is, please?

It is on the corner of Maple Street and Lincoln Road.

How do I get there from here, please?

Go down this street and turn right at the traffic light.

Walk two blocks and turn right onto Maple Street.

Go past the department store and the flower market, and you'll see the Science Museum across the street.

It is a large red-brick building.

Thank you very much.

You're welcome.



More information: https://www.youtube.com/watch?v=SFmAH0GfT_0

Asking For and Giving Directions Activity

Activity One:

Work in pairs, one student will be “A” and one will be “B”. Don’t look at the other student’s information – just lay your hand over it.

Using the map below the tables, direct each other to the locations on your table below. Each student should carefully trace the directions they are given to see if they really get where they were told to go.

Student “A”

Tell Student “B” how to get to the following locations:

1. People's Park
2. Building 47 (top right corner of the map)
3. Building 49
(bottom left of map)

Student “B”

Tell Student “A” how to get to the following locations:

1. Little Acorn Park
2. Pardott Gardens (top right of map)
3. Building 42 (top left of map)



Activity Two:

Pick any location on the map and ask your partner how to get there. Trace the route with your finger to be sure they are correct. Both students should do at least three locations.



Administración Central

Dirección: José Arízaga E3-24 y Coronel Conor
Teléfonos: (593-2) 244-8641 / 244-8642 ext. 260 - 264 - 386
Quito-Ecuador
www.secap.gob.ec

